

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 741/2013**od 30. srpnja 2013.****o otvaranju i upravljanju carinskim kvotama za poljoprivredne proizvode podrijetlom iz Kolumbije**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Odluku Vijeća 2012/735/EU od 31. svibnja 2012. o potpisivanju, u ime Unije, i privremene primjene Sporazuma o trgovini između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Kolumbije i Perua, s druge strane ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 6.,

budući da:

- (1) Odlukom 2012/735/EU Vijeće je, u ime Unije, odobrilo potpisivanje Sporazuma o trgovini između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Kolumbije i Perua, s druge strane (u daljnjem tekstu „Sporazum“). U skladu s Odlukom 2012/735/EU Sporazum treba primjenjivati privremeno do zaključivanja postupaka za njegovo sklapanje. Sporazum se privremeno primjenjuje od 1. kolovoza 2013.
- (2) Pododjeljak 1. odjeljka B Dodatka 1. Prilogu I. odnosi se na raspored stranke EU-a o ukidanju carina za robu podrijetlom iz Kolumbije. Za određene proizvode predviđa se primjena carinskih kvota. Iz tog razloga za takve proizvode potrebno je otvoriti carinske kvote.
- (3) Carinskim bi kvotama trebala upravljati Komisija prema načelu „tko prvi dođe, prvi biva poslužen“ u skladu s Uredbom Komisije (EEZ) br. 2454/93 od 2. srpnja 1993. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe Vijeća (EEZ) br. 2913/92 o Carinskom zakoniku Zajednice ⁽²⁾.
- (4) Za stjecanje koristi od prava na carinske koncesije potrebno je carinskim tijelima dostaviti odgovarajući dokaz o podrijetlu, kako je utvrđeno Sporazumom.

(5) Prilog I. Uredbi Vijeća (EEZ) br. 2658/87 od 23. srpnja 1987. o tarifnoj i statističkoj nomenklaturi i o Zajedničkoj carinskoj tarifi ⁽³⁾, kako je izmijenjen Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 927/2012 ⁽⁴⁾, sadržava nove oznake KN koje se razlikuju od navedenih oznaka u Sporazumu. Stoga nove oznake treba navesti u Prilogu ovoj Uredbi.

(6) S obzirom na to da Sporazum stupa na snagu od 1. kolovoza 2013., ova se Uredba treba primjenjivati od istog datuma.

(7) Mjere predviđene u ovoj Uredbi u skladu su s mišljenjem Odbora za Carinski zakonik,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Carinske kvote Unije otvorene su za robu podrijetlom iz Kolumbije navedenu u Prilogu.

Članak 2.

Carine koje se primjenjuju na uvoz robe u Uniju podrijetlom iz Kolumbije i navedene u Prilogu privremeno se ukidaju u okviru odgovarajuće carinske kvote iz Priloga toj Uredbi.

Članak 3.

Carinskim kvotama iz Priloga upravlja Komisija u skladu s odredbama članka 308.a do članka 308.c Uredbe (EEZ) br. 2454/93.

Članak 4.

Ova Uredba stupa na snagu trećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 1. kolovoza 2013.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 30. srpnja 2013.

Za Komisiju

Predsjednik

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ SL L 354, 21.12.2012., str. 1.

⁽²⁾ SL L 253, 11.10.1993., str. 1.

⁽³⁾ SL L 256, 7.9.1987., str. 1.

⁽⁴⁾ SL L 304, 31.10.2012., str. 1.

PRILOG

Neovisno o pravilima za tumačenje kombinirane nomenklature, tekst opisa proizvoda treba uzeti samo kao naznaku s obzirom na to da je povlašten režim, u okviru ovog Priloga, utvrđen oznakama KN kakve su bile na snazi u vrijeme prihvatanja ove Uredbe.

Redni br.	Oznaka KN	Opis robe	Kvotno razdoblje	Opseg godišnje kvote (u tonama neto mase ako nije navedeno drukčije)
09.7230	0201 30	Goveđe meso, svježe, rashlađeno ili smrznuto, bez kosti	Od 1.8.2013. do 31.12.2013.	2 334
	0202 30		Od 1.1. do 31.12.2014. i za svako sljedeće razdoblje nakon toga od 1.1. do 31.12.	6 160 ⁽¹⁾
09.7231	0711 51	Gljive roda <i>Agaricus</i> , privremeno konzervirane, ali u tom stanju neprikladne za neposrednu potrošnju	Od 1.8.2013. do 31.12.2013.	42
	2003 10	Gljive roda <i>Agaricus</i> , pripremljene ili konzervirane na drugi način, osim u octu ili octenoj kiselini	Od 1.1. do 31.12.2014. i za svako sljedeće razdoblje nakon toga od 1.1. do 31.12.	105 ⁽²⁾
09.7232	2208 40 51	Rum i druga destilirana pića dobivena destilacijom fermentiranih proizvoda od šećerne trske u posudama obujma većeg od 2 litre	Od 1.8.2013. do 31.12.2013.	625 hektolitara (izraženo kao ekvivalent čistog alkohola)
	2208 40 99		Od 1.1. do 31.12.2014. i za svako sljedeće razdoblje nakon toga od 1.1. do 31.12.	1 600 hektolitara (izraženo kao ekvivalent čistog alkohola) ⁽³⁾
09.7233	0710 40 0711 90 30 2001 90 30 2004 90 10 2005 80	Kukuruz šećerac	Od 1.8.2013. do 31.12.2013.	84
	2008 99 85	Kukuruz, osim kukuruza šećerca (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>), drukčije pripremljen ili konzerviran, bez dodanog alkohola ili šećera	Od 1.1. do 31.12.2014. i za svako sljedeće razdoblje nakon toga od 1.1. do 31.12.	210 ⁽⁴⁾
09.7234	0403 10	Jogurt	Od 1.8.2013. do 31.12.2013.	42
			Od 1.1. do 31.12.2014. i za svako sljedeće razdoblje nakon toga od 1.1. do 31.12.	105 ⁽²⁾

Redni br.	Oznaka KN	Opis robe	Kvotno razdoblje	Opseg godišnje kvote (u tonama neto mase ako nije navedeno drukčije)
09.7235	1701 13 1701 14 1701 91 1701 99	Šećer od šećerne trske, bez dodatnih aroma ili tvari za bojanje; šećer od šećerne trske ili šećerne repe te kemijski čista saharoza, u krutom stanju, osim sirovog šećera bez dodatnih aroma ili tvari za bojanje;	Od 1.8.2013. do 31.12.2013.	25 834 (izraženo kao ekvivalent sirovog šećera)
			Od 1.1. do 31.12.2014. i za svako sljedeće razdoblje nakon toga od 1.1. do 31.12.	63 860 (izraženo kao ekvivalent sirovog šećera) ⁽⁵⁾
09.7236	Ex 1704 90 99	Ostali šećerni proizvodi, bez kakaa s masenim udjelom saharoze 70 % ili više	Od 1.8.2013. do 31.12.2013.	8 334
	1806 10 30 1806 10 90	Kakao prah s masenim udjelom saharoze ili izoglukoze 65 % ili više izražene kao saharoza	Od 1.1. do 31.12.2014. i za svako sljedeće razdoblje nakon toga od 1.1. do 31.12.	20 600 ⁽⁶⁾
	Ex 1806 20 95	Ostali proizvodi u blokovima, pločama ili šipkama mase veće od 2 kg ili u tekućem stanju, pasti, prahu, granulama ili u drugim oblicima u rasutom stanju, u posudama ili pakiranjima većim od 2 kg s masenim udjelom kakao maslaca manjim od 18 % i s masenim udjelom saharoze 70 % ili više		
	Ex 1901 90 99	Ostali prehrambeni proizvodi od brašna, prekrupe, krupice, škroba ili sladnog ekstrakta, bez kakaa ili s masenim udjelom kakaa manjim od 40 % računano s potpuno odmašćenom osnovom, s masenim udjelom saharoze 70 % ili više		
	Ex 2006 00 31 Ex 2006 00 38	Voće (isključujući tropsko voće i đumbir), povrće, orašasti plodovi (isključujući tropske orašaste plodove), kore od voća i ostali dijelovi biljaka, konzervirani šećerom (iscijeđeni, prelivevi ili kandirani) s masenim udjelom saharoze 70 % ili više		
	Ex 2007 91 10 Ex 2007 99 20 Ex 2007 99 31 Ex 2007 99 33 Ex 2007 99 35 Ex 2007 99 39	Džemovi, voćni želei, marmelade, pirei i paste od voća ili od orašastih plodova, dobiveni kuhanjem s masenim udjelom saharoze 70 % ili više		

Redni br.	Oznaka KN	Opis robe	Kvotno razdoblje	Opseg godišnje kvote (u tonama neto mase ako nije navedeno drukčije)
	Ex 2009	Voćni sokovi (isključujući sok od rajčice, sokove od tropskog voća i mješavine sokova od tropskog voća) i sokovi od povrća vrijednosti ne veće od 30 EUR za 100 kg neto mase, nefermentirani i bez dodanog alkohola, s masenim udjelom dodanog šećera 30 % ili više		
	Ex 2101 12 98	Proizvodi na osnovi kave, čaja ili mate-čaja, s masenim udjelom saharoze 70 % ili više		
	Ex 2101 20 98			
	Ex 2106 90 98	Ostali prehrambeni proizvodi koji nisu spomenuti niti uključeni na drugom mjestu, s masenim udjelom saharoze 70 % ili više		
	Ex 3302 10 29	Mješavine mirisnih tvari i mješavine na osnovi jedne ili više tih tvari vrste koja se rabi u industriji pića, što sadrže sve mirisne tvari svojstvene za određenu vrstu pića i s volumnim udjelom stvarnog alkohola ne većim od 0,5 %, s masenim udjelom saharoze 70 % ili više		
09.7237	0402 99	Mlijeko i vrhnje, s dodanim šećerom ili drugim sladilima, ne u prahu, granulama ili drugim krutim oblicima	Od 1.8.2013. do 31.12.2013.	42
			Od 1.1. do 31.12.2014. i za svako sljedeće razdoblje nakon toga od 1.1. do 31.12.	105 ⁽²⁾

⁽¹⁾ S godišnjim povećanjem za 560 metričkih tona od 2015.

⁽²⁾ S godišnjim povećanjem za 5 metričkih tona od 2015.

⁽³⁾ S godišnjim povećanjem za 100 hektolitara (izraženo kao ekvivalent čistog alkohola) od 2015.

⁽⁴⁾ S godišnjim povećanjem za 10 metričkih tona od 2015.

⁽⁵⁾ S godišnjim povećanjem za 1 860 metričkih tona (izraženo kao ekvivalent sirovog šećera) od 2015.

⁽⁶⁾ S godišnjim povećanjem za 600 metričkih tona od 2015.